Rocketfish AC/DC Power Adapter

Adaptateur d'alimentation CA/CC Rocketfish

Adaptador de alimentación de CA/CC Rocketfish

RF-PRACDC

User Guide Guide de l'utilisateur Guía del Usuario

Rocketfish RF-PRACDC Rocketfish AC/DC Power Adapter

Contents

Introduction 2
Safety information 3
Features 4
Using the power adapter 5
Troubleshooting 9
Specifications 9
Connector tip compatibility 10
Legal notices 11
Three-year limited warranty 13
Français 17
Español 31

Introduction

Congratulations and thank you for purchasing the Rocketfish Power Adapter. This adapter eliminates the need for multiple power supplies in today's mobile society. You can connect this adapter to most common sources of power including AC outlets and automobile cigarette lighters.

Through the use of a patented power-tip technology, this adapter will not only charge the most popular laptops, it will also charge the latest digital devices, including cell phones, digital cameras, camcorders, portable DVD players, and MP3 players.

Safety information

Before use, read the following important safety information. Following these guidelines will ensure trouble-free operation and optimal performance of the power adapter and compatible electronic devices.

- Avoid pulling on the cords and cables. Always grip plugs firmly when unplugging from a power source and when disconnecting cables. Never force a tip into an electronic device.
- Before use, completely review “Connector tip compatibility” on page 10.

Caution: *Using the wrong tip may damage your electronic device or cause it to malfunction.*

- To avoid electrical hazard, be sure to unplug the adapter from it's external power source before attaching the tip.
- For indoor use only. Avoid exposure to external heat sources; direct, prolonged sunlight; dust; corrosive chemicals; and moisture.
- It is normal for power adapters to become warm during use. Avoid touching the device during use. Avoid placing in direct sunlight or near heat-sensitive materials.
- Do not drop or subject the power adapter to undue shock.
- Do not place anything on top of the power adapter.
- Always use the supplied cables and connectors as shown. Use of cables, connectors, or accessories not supplied with this product constitutes misuse and may result in injury or damage.
- Do not attempt to service or disassemble. The unit is not user-serviceable. If you experience problems with the unit, discontinue use and contact Rocketfish for assistance. Attempting to open or service the unit voids all warranties, expressed or implied.
  Warning: *Attempting to disassemble or service the unit can result in electrical hazard, including death from exposure to high voltage.*

Features

Package contents

- Power adapter
- Automobile/Airplane adapter
- Connector tips
- *User Guide*

Using the power adapter

AC outlets

The power adapter can be operated from any standard AC outlet using the attached AC power cord.

Caution: *It is normal for power supplies to be warm during use. Avoid placing the power adapter near heat sources, direct sunlight, or heat-sensitive materials. Heat sources may cause the power adapter to become hotter than it's operational range. Placing the power adapter on heat-sensitive materials may cause them to melt.*

To connect the power adapter to a laptop and AC outlet:

1. Select your laptop manufacturer and model from "Connector tip compatibility" on page 10 to determine the correct tip number for your laptop.

   Caution: *Do not use this product if you cannot locate your laptop model in the Tip Compatibility table. The use of an incorrect tip may damage your laptop. Contact our toll free help line for assistance (800)620-2790.*

2. Locate the specified tip from the tip bundle provided. Each tip is clearly numbered.

3 Connect the selected tip to the end of the output cable making sure that the pins on the tip are aligned with the holes in the cable. Make sure that the tip is pushed all the way into the output cable's connector.

4 Turn off your laptop or put it into Suspend or Standby mode.

5 Plug the cable into the laptop.

6 Plug in the power supply. Power is delivered to your device whether it is turned on or not. Generally, if your laptop is not turned on, the battery begins to charge.

Important: *If the adapter's LED does not turn on, or if it blinks, discontinue use and contact our toll free help line for assistance (800)620-2790.*

Air/Auto/Boat/RV outlets

When traveling, the power adapter can be operated using the cigarette lighter assembly (CLA) provided with this power adapter.

To connect the power adapter to a laptop and cigarette lighter outlet:

1 Select your laptop manufacturer and model from "Connector tip compatibility" on page 10 to determine the correct tip number for your laptop.

Caution: *Do not use this product if you cannot locate your laptop model in the Tip Compatibility table. The use of an incorrect tip may damage your laptop. Contact our toll free help line for assistance (800)620-2790.*

2 Locate the specified tip from the tip bundle provided. Each tip is clearly numbered.

3 Connect the selected tip to the end of the output cable making sure that the pins on the tip are aligned with the holes in the cable. Make sure that the tip is pushed all the way into the output cable's connector.

4 Connect the CLA cable to the DC-in connector on the power supply, then plug the CLA into the CLA socket in your vehicle.

5 Turn off your laptop or put it into Suspend or Standby mode.

6 Plug the cable into the laptop.

7 Insert the CLA into the socket provided in your vehicle. Power is supplied to your laptop or other mobile device.

USB connectors

Many low-power devices, such as cell phones, PDAs, and MP3 players, can be powered using the standard USB output. Insert the USB cable provided with your device into the device's USB port to begin charging or to supply power.

To connect the power adapter to a device using the built-in USB connector:

1. Unplug the power supply.
2. Connect the selected tip to the end of the output cable making sure that the pins on the tip are aligned with the holes in the cable. Also, make sure that the tip is pushed all the way into the output cable's connector.

3. Plug the USB cable into the device.
4. Plug the power supply into an AC outlet.

Troubleshooting

If your device is not charging or operating properly, complete these troubleshooting steps.

To troubleshoot the power adapter:

1. Disconnect the power adapter from its power source.
2. Verify that the correct tip has been installed by checking the Tip Compatibility table.

   Caution: *Never force a tip into an electronic device.*
3. Reconnect the power adapter. Check that all connections are secure.
4. Plug the correct tip into your electronic device. The device should begin charging regardless of whether it is powered on or not.

If you are still experiencing problems, contact Rocketfish at (800)620-2790.

Specifications

Input Voltage (AC): 100 - 240 Volts

Input Voltage (CLA): 12 - 16 VDC

Output Voltage: 16 - 24 Volts

Output Current: 5 Amps (max)

Output Power: 90 Watts

USB Output: 5 Volts @ 0 to 0.5 Amps

Unit dimensions: 6.3x 2.7x1.3 inches (160x69x34 mm)

Weight: 13.9 ounces (433.7g)

AC input cable: 5.6 ft (1.72 m)

DC power output cable: 5.6 ft (1.71 m)

CLA cable: 1.7 ft (.51 m)

Storage Temperature: -40 to 185°F (-40 to 85°C)

Operating Temperature: 32 to 104°F (0 to 40°C)

Relative Humidity (Non-condensing): 95%, max

Built-in circuit protection: Over voltage, under voltage, over temperature

Connector tip compatibility

Each laptop has a specific tip that can be used for power. These tips have different dimensions and deliver different levels of current and voltage. It is important that you choose the correct tip for your laptop.

Rocketfish has provided eleven of the most popular laptop tips with this device (see table below). The tips can be used with laptops from major manufacturers that include HP, IBM, Toshiba, Sony, Dell, and others.

Tip	Laptop Manufacturer
1	Acer
3	Gateway, Acer, IBM
4	IBM
5	Hewlett Packard, NEC, Toshiba
6	Panasonic, Sony
7	Sony
8	Toshiba
11	Compaq
29	Compaq, Hewlett Packard
36	Dell
125	IBM

Note: *Tips for Apple laptops are not included. HP Smart Tip is not included. Some Dell laptops will charge only.*

Legal notices

FCC Part 15

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation of this product is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC warning

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance with the FCC Rules could void the user's authority to operate this equipment.

Canada ICES-003 statement

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Three-year limited warranty

Rocketfish Products ("Rocketfish") warrants to you, the original purchaser of this new **RF-PRACDC** ("Product"), that the Product shall be free of defects in the original manufacture of the material or workmanship for three (3) years from the purchase of the Product ("Warranty Period"). This Product must be purchased from an authorized dealer of Rocketfish brand products and packaged with this warranty statement. This warranty does not cover refurbished Product. If you notify Rocketfish during the Warranty Period of a defect covered by this warranty that requires service, terms of this warranty apply.

How long does the coverage last?

The Warranty Period lasts for three years (1095 days), beginning on the date you purchased the Product. The purchase date is printed on the receipt you received with the product.

What does this warranty cover?

During the Warranty Period, if the original manufacture of the material or workmanship of the Product is determined to be defective by an authorized Rocketfish repair center or store personnel, Rocketfish will (at its sole option): (1) repair the Product with new or rebuilt parts; or (2) replace the Product at no charge with new or rebuilt comparable products or parts. Products and parts replaced under this warranty become the property of Rocketfish and are not returned to you. If service of Products and parts are required after the Warranty Period expires, you must pay all labor and parts charges. This warranty lasts as long as you own your Rocketfish Product during the Warranty Period. Warranty coverage terminates if you sell or otherwise transfer the Product.

How to obtain warranty service?

If you purchased the Product at a retail store location, take your original receipt and the Product to the store you purchased it from. Make sure that you place the Product in its original packaging or packaging that provides the same amount of protection as the original packaging. If you purchased the Product from an online web site, mail your original receipt and the Product to the address listed on the web site. Make sure that you put the Product in its original packaging or packaging that provides the same amount of protection as the original packaging.

Where is the warranty valid?

This warranty is valid only to the original purchaser of the Product in the United States and Canada.

What does the warranty not cover?

This warranty does not cover:

- Customer instruction
- Installation
- Set up adjustments
- Cosmetic damage
- Damage due to acts of God, such as lightning strikes
- Accident
- Misuse
- Abuse
- Negligence
- Commercial use
- Modification of any part of the Product, including the antenna

This warranty also does not cover:

- Damage due to incorrect operation or maintenance
- Connection to an incorrect voltage supply
- Attempted repair by anyone other than a facility authorized by Rocketfish to service the Product
- Products sold as is or with all faults
- Consumables, such as fuses or batteries

- Products where the factory applied serial number has been altered or removed

REPAIR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS YOUR EXCLUSIVE REMEDY. ROCKETFISH SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR THE BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, LOST DATA, LOSS OF USE OF YOUR PRODUCT, LOST BUSINESS OR LOST PROFITS. ROCKETFISH PRODUCTS MAKES NO OTHER EXPRESS WARRANTIES WITH RESPECT TO THE PRODUCT, ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES FOR THE PRODUCT, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ANY IMPLIED WARRANTIES OF AND CONDITIONS OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE WARRANTY PERIOD SET FORTH ABOVE AND NO WARRANTIES, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, WILL APPLY AFTER THE WARRANTY PERIOD. SOME STATES, PROVINCES AND JURISDICTIONS DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE OR PROVINCE TO PROVINCE.

Contact Rocketfish:

For customer service please call 1-800-620-2790
www.rocketfishproducts.com

Distributed by Best Buy Purchasing, LLC
7601 Penn Avenue South, Richfield, Minnesota, U.S.A. 55423-3645

© 2008 Best Buy Enterprise Services, Inc.
All rights reserved. ROCKETFISH is a trademark of Best Buy Enterprise Services, Inc. Registered in some countries. All other products and brand names are trademarks of their respective owners.

Rocketfish RF-PRACDC Adaptateur d'alimentation CA/CC Rocketfish

Table des matières

Introduction 17
Informations sur la sécurité 18
Fonctionnalités 19
Utilisation de l'adaptateur d'alimentation 20
Problèmes et solutions 24
Spécifications 24
Compatibilité des connecteurs 25
Avis juridiques 26
Garantie limitée de trois ans 27

Introduction

Félicitations d'avoir acheté cet adaptateur d'alimentation de Rocketfish. Grâce à lui, il n'est plus nécessaire de posséder les nombreux systèmes d'alimentation que requiert la vie actuelle. Il est possible de connecter cet adaptateur aux sources d'alimentation les plus courantes telles que les prises secteur CA et les allume-cigares de voiture.

Grâce à l'utilisation d'une technologie brevetée de Powertip Technology, cet adaptateur peut charger non seulement les ordinateurs portatifs les plus répandus, mais aussi les tous derniers périphériques numériques, tels que les téléphones cellulaires, les appareils photo numériques, les caméscopes, les lecteurs DVD portatifs et les lecteurs MP3.

Informations sur la sécurité

Avant de l'utiliser, lire les importantes informations de sécurité qui suivent. L'application de ces recommandations permettra un fonctionnement sans problèmes et un rendement optimal de cet adaptateur d'alimentation et des périphériques électroniques compatibles.

- Éviter de tirer sur les cordons et les câbles. Toujours tenir les prises fermement pour débrancher les cordons des sources d'alimentation ou déconnecter les câbles. Ne jamais insérer de force un connecteur dans un périphérique électronique.
- Avant l'utilisation, consulter la rubrique « Compatibilité des connecteurs » à la page 25.
  Attention : *L'utilisation d'un connecteur inadapté peut endommager le périphérique électronique ou être responsable de son fonctionnement anormal.*
- Pour éviter un choc électrique, prendre soin de débrancher l'adaptateur de sa source d'alimentation externe avant de fixer le connecteur.
- Pour une utilisation à l'intérieur uniquement. Éviter les expositions aux sources de chaleur extérieures, à la lumière solaire directe prolongée, la poussière, les produits chimiques corrosifs et l'humidité.

- Il est normal que les adaptateurs d'alimentation chauffent pendant l'utilisation. Éviter de toucher l'adaptateur pendant l'utilisation. Éviter de l'exposer à la lumière solaire directe ou près de matériaux sensibles à la chaleur.
- Ne pas laisser tomber l'adaptateur d'alimentation ou l'exposer à des chocs.
- Ne rien poser sur l'adaptateur d'alimentation.
- Toujours utiliser les câbles et connecteurs fournis tel qu'illustré. L'utilisation de câbles, connecteurs ou accessoires non fournis avec ce produit constitue un usage incorrect et peut être source de blessures ou de dommages.
- Ne pas essayer de le réparer ou de le démonter. Il n'est pas réparable par l'utilisateur. En cas de problèmes avec l'adaptateur, cesser de l'utiliser et contacter Rocketfish pour toute assistance. Toute tentative d'ouverture ou de réparation de l'appareil a pour effet d'annuler toutes les garanties, qu'elles soient expresses ou implicites.
  Avertissement : *La tentative de démonter ou réparer cet adaptateur peut être source de choc électrique, y compris de blessures mortelles par suite d'exposition à une haute tension.*

Fonctionnalités

Contenu de la boîte

- Adaptateur d'alimentation
- Adaptateur pour l'automobile ou l'avion
- Connecteurs
- *Guide de l'utilisateur*

Utilisation de l'adaptateur d'alimentation

Prise secteur CA

L'adaptateur d'alimentation peut fonctionner avec n'importe quelle prise standard CA en utilisant the le cordon d'alimentation CA qui y est relié.

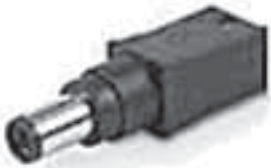
Attention°: *Il est normal que les adaptateurs d'alimentation chauffent pendant l'utilisation. Éviter de placer l'adaptateur d'alimentation près de sources de chaleur, de l'exposer à la lumière solaire directe ou à des matériaux sensibles à la chaleur. Les sources de chaleur peuvent provoquer une surchauffe de l'adaptateur d'alimentation supérieure à sa température normale d'utilisation. L'installation de l'adaptateur d'alimentation sur des matériaux sensibles à la chaleur peut les faire fondre.*

Pour connecter l'adaptateur d'alimentation à un ordinateur portatif et à une prise secteur CA :

1 Sélectionner le fabricant d'ordinateur portatif et le modèle dans la section « Compatibilité des connecteurs » à la page 25 pour déterminer le numéro de connecteur correct pour l'ordinateur portatif utilisé.

Attention : *Ne pas utiliser ce produit si le modèle d'ordinateur portatif ne figure pas dans le tableau des Connecteurs compatibles. L'utilisation d'un connecteur incorrect peut endommager l'ordinateur portatif. Appeler le numéro sans frais pour toute assistance au (800) 620-2790.*

2 Localiser le connecteur adapté parmi les connecteurs fournis. Chaque connecteur est clairement numéroté.



3 Brancher le connecteur sélectionné à l'extrémité du câble de sortie, en veillant à ce que les broches du connecteur correspondent aux orifices du câble. Vérifier que le connecteur de l'adaptateur est correctement branché au connecteur du câble de sortie.

4 Éteindre l'ordinateur portatif ou le mettre en mode veille ou attente.

5 Brancher le câble sur l'ordinateur portatif.

6 Brancher l'alimentation. Le périphérique est alimenté qu'il soit allumé on non. En général, si l'ordinateur portatif n'est pas allumé, la batterie commence à se charger.

Important : *Si la DEL témoin de l'adaptateur ne s'allume pas ou clignote, cesser d'utiliser l'adaptateur et appeler le numéro sans frais pour toute assistance au (800) 620-2790.*

Prises d'avion/bateau/véhicule de loisir

Pendant les voyages, l'adaptateur d'alimentation peut être utilisé avec l'embout pour allume-cigare spécifique fourni.

Pour connecter l'adaptateur d'alimentation à un ordinateur portatif et à une prise d'allume-cigare :

1. Sélectionner le fabricant d'ordinateur portatif et le modèle dans la section « Compatibilité des connecteurs » à la page 25 pour déterminer le numéro de connecteur correct pour l'ordinateur portatif utilisé.

   Attention : *Ne pas utiliser ce produit si le modèle d'ordinateur portatif ne figure pas dans le tableau des Connecteurs compatibles. L'utilisation d'un connecteur incorrect peut endommager l'ordinateur portatif. Appeler le numéro sans frais pour toute assistance au (800) 620-2790.*
2. Localiser le connecteur adapté parmi les connecteurs fournis. Chaque connecteur est clairement numéroté.
3. Brancher le connecteur sélectionné à l'extrémité du câble de sortie, en veillant à ce que les broches du connecteur correspondent aux orifices du câble. Vérifier que le connecteur de l'adaptateur est correctement branché au connecteur du câble de sortie.
4. Connecter le câble pour allume-cigare au connecteur d'entrée CC de l'adaptateur d'alimentation, puis la prise du câble à la prise pour allume-cigare du véhicule.
5. Éteindre l'ordinateur portatif ou le mettre en mode Veille ou Attente.
6. Brancher le câble sur l'ordinateur portatif.
7. Insérer l'adaptateur pour allume-cigare dans la prise prévue à cet effet dans le véhicule. L'alimentation est fournie à l'ordinateur portatif ou tout autre périphérique portatif.

Connecteurs USB

De nombreux périphériques à faible consommation électrique, tels que les téléphones cellulaires, les ANP et les lecteurs MP3 peuvent être alimentés en utilisant une sortie USB standard. Insérer le câble USB fourni avec l'adaptateur dans le port USB du périphérique pour commencer à le charger ou à l'alimenter.

Pour connecter l'adaptateur d'alimentation à un périphérique en utilisant le connecteur USB intégré :

1. Débrancher l'adaptateur d'alimentation.
2. Brancher le connecteur sélectionné à l'extrémité du câble de sortie, en veillant à ce que les broches du connecteur correspondent aux orifices du câble. Vérifier que le connecteur de l'adaptateur est correctement branché au connecteur du câble de sortie.

3. Brancher le câble USB sur le périphérique.

4 Brancher l'adaptateur d'alimentation sur une prise secteur CA.

Problèmes et solutions

Si le périphérique ne se charge pas ou ne fonctionne pas correctement, essayer les solutions ci-après.

Pour vérifier le fonctionnement de l'adaptateur d'alimentation :

1 Déconnecter l'adaptateur d'alimentation de sa source d'alimentation.

2 Vérifier que le connecteur correct a été installé en se référant au tableau des Connecteurs compatibles.

Attention°: *Ne jamais insérer de force un connecteur dans un périphérique électronique.*

3 Connecter de nouveau l'adaptateur d'alimentation Vérifier que toutes les connexions sont correctes.

4 Brancher le connecteur correct sur le périphérique électronique. Le périphérique doit commencer à se charger, qu'il soit allumé ou non.

Si les problèmes persistent, contacter Rocketfish au (800) 620-2790.

Spécifications

Tension (CA) à l'entrée : 100 à 240 V

Tension (allume-cigare) à l'entrée : 12 à 16 V CC

Tension de sortie : 16 à 24 V

Courant de sortie : 5 A (max.)

Puissance de sortie : 90 W

Sortie USB : 5 V à 0 ~ 0,5 A

Dimensions de l'adaptateur : 6,3 x 2,7 x 1,3 pouces (160 x 69 x 34 mm)

Poids : 13,9 oz (433,7 g)

Câble d'entrée CA : 5,6 pi (1,72 m)

Câble de sortie d'alimentation CC : 5,6 pi (1,72 m)

Câble pour allume-cigare : 1,7 pi (0,51 m)

Température d'entreposage : - 40 à 185 °F (- 40 à 85 °C)

Température de fonctionnement : 32 à 104 °F (0 à 40 °C)

Humidité relative (sans condensation) : 95 % max.

Protection de circuit intégrée Surtension, sous-tension, surchauffe

Compatibilité des connecteurs

Chaque ordinateur a un connecteur spécifique qui peut être utilisée pour l'alimentation. Ces connecteurs ont des tailles différentes et fournissent des niveaux différents de courant et de tension. Il est important de sélectionner le connecteur adapté à l'ordinateur portatif.

Rocketfish fournit cet adaptateur avec onze connecteurs pour les ordinateurs les plus répandus (voir le tableau ci-dessous). Les connecteurs peuvent être utilisés avec les ordinateurs portatifs des principaux fabricants tels que HP, IBM, Toshiba, Sony, Dell et autres.

Connecteur	Fabricant d'ordinateur portatif
1	Acer
3	Gateway, Acer, IBM
4	IBM
5	Hewlett Packard, NEC, Toshiba
6	Panasonic, Sony
7	Sony

Connecteur	Fabricant d'ordinateur portatif
8	Toshiba
11	Compaq
29	Compaq, Hewlett Packard
36	Dell
125	IBM

Remarque : *Les connecteurs pour les ordinateurs portatifs Apple ne sont pas inclus. Le connecteur intelligent HP n'est pas inclus. Certains ordinateurs portatifs Dell se chargent uniquement.*

Avis juridiques

FCC article 15

Ce dispositif est conforme à l'article 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne doit pas provoquer d'interférences préjudiciables, et (2) il doit accepter toute interférence reçue, y compris celles risquant d'engendrer un fonctionnement indésirable.

Avertissement de la FCC

Tous changements ou toutes modifications qui ne seraient pas expressément approuvés par les responsables de l'application des règles FCC pourraient rendre nul le droit de l'utilisateur d'utiliser cet équipement.

Déclaration NMB-003 du Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Garantie limitée de trois ans

Rocketfish Products (« Rocketfish ») garantit au premier acheteur de ce **RF-PRACDC** neuf (« Produit »), qu'il est exempt de vices de fabrication et de main-d'œuvre à l'origine, pour une période de trois (3) ans à partir de la date d'achat du Produit (« Période de garantie »). Ce Produit doit avoir été acheté chez un revendeur agréé des produits de la marque Rocketfish et emballé avec cette déclaration de garantie. Cette garantie ne couvre pas les Produits remis à neuf. Les conditions de la présente garantie s'appliquent à tout Produit pour lequel Rocketfish est notifié pendant la Période de garantie, d'un vice couvert par cette garantie qui nécessite une réparation.

Quelle est la durée de la couverture?

La Période de garantie dure trois ans (1095 jours) à compter de la date d'achat de ce Produit. La date d'achat est imprimée sur le reçu fourni avec le produit.

Que couvre cette garantie?

Pendant la Période de garantie, si un vice de matériau ou de main-d'œuvre d'origine est détecté sur le Produit par un service de réparation agréé par Rocketfish ou le personnel du magasin, Rocketfish (à sa seule discrétion) : (1) réparera le Produit en utilisant des pièces détachées neuves ou remises à neuf; ou (2) remplacera le Produit par un produit ou des pièces neuves ou remises à neuf de qualité comparable. Les produits et pièces remplacés au titre de cette garantie deviennent la propriété de Rocketfish et ne sont pas retournés à l'acheteur. Si les Produits ou pièces nécessitent une réparation après l'expiration de la Période de garantie, l'acheteur devra payer tous les frais de main-d'œuvre et les pièces. Cette garantie reste en vigueur tant que l'acheteur reste propriétaire du Produit Rocketfish pendant la Période de garantie. La garantie prend fin si le Produit est revendu ou transféré d'une quelconque façon que ce soit à tout autre propriétaire.

Comment obtenir une réparation sous garantie?

Si le Produit a été acheté chez un détaillant, le rapporter accompagné du reçu original chez ce détaillant. Prendre soin de remettre le Produit dans son emballage d'origine ou dans un emballage qui procure la même qualité de protection que celui d'origine. Si le Produit a été acheté en ligne, l'expédier accompagné du reçu original à l'adresse indiquée sur le site Web. Prendre soin de remettre le Produit dans son emballage d'origine ou dans un emballage qui procure la même qualité de protection que celui d'origine.

Où cette garantie s'applique-t-elle?

Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur original du Produit aux États-Unis et au Canada.

Ce qui n'est pas couvert par cette garantie limitée

La présente garantie ne couvre pas :

- la formation du client;
- Installation;
- les réglages de configuration;
- les dommages esthétiques;
- les dommages résultants de catastrophes naturelles telles que la foudre;
- les accidents;
- une utilisation inadaptée;
- une manipulation abusive;
- la négligence;
- une utilisation commerciale;
- la modification de tout ou partie du Produit, y compris l'antenne;

La présente garantie ne couvre pas non plus :

- les dommages ayant pour origine une utilisation ou une maintenance défectueuse;

- la connexion à une source électrique dont la tension est inadéquate;
- toute réparation effectuée par quiconque autre qu'un service de réparation agréé par Rocketfish pour la réparation du Produit;
- les produits vendus en l'état ou hors service;
- les consommables tels que les fusibles ou les piles;
- les produits dont le numéro de série usine a été altéré ou enlevé.

LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT, TELS QU'OFFERTS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE, CONSTITUENT LE SEUL RECOURS DE L'ACHETEUR. ROCKETFISH NE SAURAIT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE DE DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS, RÉSULTANT DE L'INEXÉCUTION D'UNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE SUR CE PRODUIT, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LA PERTE DE DONNÉES, L'IMPOSSIBILITÉ D'UTILISER LE PRODUIT, L'INTERRUPTION D'ACTIVITÉ OU LA PERTE DE PROFITS. ROCKETFISH PRODUCTS N'OCTROIE AUCUNE AUTRE GARANTIE EXPRESSE RELATIVE À CE PRODUIT; TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES POUR CE PRODUIT, Y COMPRIS MAIS SANS LIMITATION, TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UN BUT PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA PÉRIODE DE GARANTIE APPLICABLE TELLE QUE DÉCRITE CI-DESSUS ET AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, NE S'APPLIQUERA APRÈS LA PÉRIODE DE GARANTIE. CERTAINS ÉTATS ET PROVINCES NE RECONNAISSENT PAS LES LIMITATIONS DE LA DURÉE DE VALIDITÉ DES GARANTIES IMPLICITES. PAR CONSÉQUENT, LES LIMITATIONS SUSMENTIONNÉES PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À L'ACHETEUR ORIGINAL. LA PRÉSENTE GARANTIE DONNE À L'ACHETEUR DES GARANTIES JURIDIQUES SPÉCIFIQUES; IL PEUT AUSSI BÉNÉFICIER D'AUTRES GARANTIES QUI VARIENT D'UN ÉTAT OU D'UNE PROVINCE À L'AUTRE.

Contacter Rocketfish :

Pour le service à la clientèle, appeler le 1-800-620-2790
www.rocketfishproducts.com

Distribué par Best Buy Purchasing, LLC
Dynex, 7601 Penn Avenue South, Richfield, Minnesota, É.-U.
55423-3645
© 2008 Best Buy Enterprise Services, Inc.
Tous droits réservés. ROCKETFISH est une marque de commerce de Best Buy Enterprise Services, Inc. Déposée dans certains pays. Tous les autres produits et noms de marques sont des marques de commerce appartenant à leurs propriétaires respectifs.

Rocketfish RF-PRACDC Adaptador de alimentación de CA/CC Rocketfish

Contenido

Introducción 31
Información de seguridad 32
Características 33
Uso del adaptador de alimentación 34
Localización y corrección de fallas 38
Especificaciones 38
Compatibilidad de las puntas conectoras 39
Avisos legales 40
Garantía limitada de tres años 41

Introducción

Felicitaciones y gracias por su compra de un adaptador de alimentación Rocketfish. Este adaptado elimina la necesidad de múltiples fuentes de alimentación en la sociedad móvil actual. Se puede conectar este adaptador a las fuentes de alimentación más comunes incluyendo tomacorrientes de CA y encendedores de cigarrillos de auto.

Mediante el uso de una tecnología patentada de Power tip, este adaptador no solamente cargará los laptops más populares, también cargará los más modernos dispositivos digitales, incluyendo teléfonos celulares, cámaras digitales, videocámaras, reproductores de DVD portátiles y reproductores de MP3.

Información de seguridad

Antes de usar la unidad, lea la siguiente información de seguridad importante. Seguir estas pautas asegurará una operación sin problemas y un rendimiento óptimo del adaptador de alimentación y los dispositivos electrónicos compatibles.

- Evite tirar de los alambres y cables. Siempre sostenga los enchufes firmemente cuando lo desconecte de una fuente de alimentación y cuando desconecte los cables. Nunca inserte a la fuerza una punta en un dispositivo electrónico.
- Antes de usar la unidad, lea completamente la sección "Compatibilidad de las puntas conectoras" en la página 39.
  Cuidado: *Usar la punta equivocada puede dañar su dispositivo electrónico o causar que funcione mal.*
- Para evitar un riesgo eléctrico, asegúrese de desenchufar el adaptador de la fuente de alimentación externa antes de conectar la punta.
- Para uso doméstico únicamente. Evite exponer la unidad a fuentes de calor externas, luz del sol directa y prolongada, polvo, químicos corrosivos y humedad.
- Es normal que los adaptadores de alimentación se calienten durante el uso. Evite tocar el dispositivo mientras lo usa. Evite colocar la unidad bajo la luz del sol directa o cerca de materiales sensibles al calor.

- No deje caer o exponga el adaptador de alimentación a impactos excesivos.
- No coloque nada sobre el adaptador de alimentación.
- Siempre use los cables y conectores incluidos según se muestra. Usar cables, conectores, o accesorios no incluidos con este producto constituye un mal uso y puede resultar en una lesión o daño.
- No intente repararlo o desensamblarlo. La unidad no puede ser reparada por el usuario. Si encuentra problemas con la unidad, descontinúe el uso y póngase en contacto con Rocketfish para obtener ayuda. Intentar abrir o reparar la unidad anula todas las garantías, expresadas o implícitas.
  Advertencia: *Intentar desensamblar o reparar la unidad puede resultar en un riesgo eléctrico, incluyendo muerte debido a exposición a alto voltaje.*

Características

Contenido del paquete

- Adaptador de alimentación
- Adaptador para auto o avión
- Puntas conectoras
- *Guía del usuario*

Uso del adaptador de alimentación

Tomacorrientes de CA

El adaptador de alimentación puede ser operado desde cualquier tomacorriente de CA usando el cable de alimentación de CA conectado.

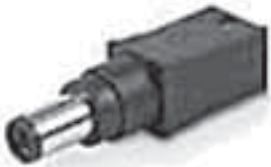
Cuidado: *Es normal que las fuentes de alimentación se calienten mientras se están usando. Evite colocar el adaptador de alimentación cerca de fuentes de calor, luz del sol directa o materiales sensibles al calor. Las fuentes de calor pueden causar que el adaptador de alimentación se caliente más allá de su rango de operación. Colocar el adaptador de alimentación sobre materiales sensibles al calor puede hacer que estos se derritan.*

Para conectar el adaptador de alimentación al laptop y al tomacorriente de CA:

1. Seleccione el fabricante de su laptop y el modelo en la sección "Compatibilidad de las puntas conectoras" en la página 39 para determinar el número de punta correcto para su laptop.

   Cuidado: *No use este producto si no puede ubicar el modelo de su laptop en la tabla de compatibilidad de puntas. Usar una punta incorrecta puede dañar su laptop. Póngase en contacto con nuestra línea de ayuda para obtener asistencia (800) 620-2790.*

2 Ubique la punta especificada en el paquete de puntas suministradas. Cada punta está claramente numerada.



3 Conecte la punta seleccionada en un extremo del cable de salida, asegurándose de que las terminales en la punta estén alineadas con los agujeros en el cable. Asegúrese de que la punta esté empujada completamente en el conector del cable de salida.

4 Apague su laptop o póngalo en el modo de suspensión o hibernación.

5 Enchufe el cable en el laptop.

6 Enchufe la fuente de alimentación. Se proveerá corriente a su dispositivo ya sea que esté encendido o apagado. Generalmente, si su laptop no está encendido la batería comenzará a cargarse.

Importante: *Si el indicador LED del adaptador no se ilumina, o si parpadea, descontinúe el uso del adaptador y póngase en contacto con nuestra línea de ayuda gratis para obtener asistencia al (800) 620-2790.*

Tomas de avión/auto/bote/vehículo de recreo

Cuando esté de viaje, el adaptador de alimentación puede ser operado usando el kit para encendedor de cigarrillos (CLA, por sus siglas en inglés) incluido con este adaptador de alimentación.

Para conectar el adaptador de alimentación al laptop y a la toma del encendedor de cigarrillos:

1. Seleccione el fabricante de su laptop y el modelo en la sección "Compatibilidad de las puntas conectoras" en la página 39 para determinar el número de punta correcto para su laptop.

   Cuidado: *No use este producto si no puede ubicar el modelo de su laptop en la tabla de compatibilidad de puntas. Usar una punta incorrecta puede dañar su laptop. Póngase en contacto con nuestra línea de ayuda para obtener asistencia (800) 620-2790.*
2. Ubique la punta especificada en el paquete de puntas suministradas. Cada punta está claramente numerada.
3. Conecte la punta seleccionada en un extremo del cable de salida, asegurándose de que las terminales en la punta estén alineadas con los agujeros en el cable. Asegúrese de que la punta esté empujada completamente en la toma del cable de salida.
4. Conecte el cable de CLA a la toma de entrada de CC en la fuente de alimentación y conecte el CLA a la toma de CLA en su vehículo.
5. Apague su laptop o póngalo en el modo de suspensión o hibernación.
6. Enchufe el cable en el laptop.
7. Inserte el CLA en la toma incluida en su vehículo. Se provee corriente a su laptop u otro dispositivo portátil.

Tomas de USB

Muchos dispositivos de bajo consumo de energía, tal como teléfonos celulares, PDAs, reproductores de MP3, pueden ser alimentados usando la salida de USB estándar. Inserte el cable USB incluido con su dispositivo al puerto USB de su dispositivo para comenzar a cargar o suministrar corriente.

Para conectar el adaptador de alimentación a un dispositivo usando la toma USB integrada:

1. Desenchufe la fuente de alimentación.
2. Conecte la punta seleccionada en un extremo del cable de salida, asegurándose de que las terminales en la punta estén alineadas con los agujeros en el cable. Asegúrese de que la punta esté empujada completamente en la toma del cable de salida.

3. Conecte el cable USB en el dispositivo.

4 Enchufe la fuente de alimentación en un tomacorriente de CA.

Localización y corrección de fallas

Si su dispositivo no carga o funciona correctamente, siga los siguientes pasos de localización y corrección de fallas.

Para corregir fallas en el adaptador de alimentación:

1 Desconecte el adaptador de alimentación de su fuente de alimentación.

2 Verifique que la punta correcta ha sido instalada al revisar la tabla de compatibilidad de puntas.

Cuidado: *Nunca inserte a la fuerza una punta en un dispositivo electrónico.*

3 Vuelva a conectar el adaptador de alimentación. Asegúrese de que todas las conexiones están bien hechas.

4 Enchufe la punta correcta en su dispositivo electrónico. El dispositivo deberá comenzar a cargarse sin importar si está encendido o no.

Si todavía está experimentando problemas, póngase en contacto con Rocketfish al (800)620-2790.

Especificaciones

Voltaje de entrada (CA): 100 - 240 voltios

Voltaje de entrada (CLA): 12 - 16 V CC

Voltaje de salida: 16 - 24 voltios

Corriente de salida: 5 amperios (máx.)

Potencia de salida: 90 vatios

Salida USB: 5 voltios @ 0 a 0.5 amperios

Dimensiones de la unidad: 6.3 x 2.7 x 1.3 pulgadas (160 x 69 x 34 mm)

Peso: 13.9 onzas (433.7 g)

Cable de entrada de CA: 5.6 pies (1.72 m)

Cable de alimentación de salida CC: 5.6 pies (1.71 m)

Cable CLA: 1.7 pies (0.51 m)

Temperatura de almacenamiento: -40 a 185 °F (-40 a 85 °C)

Temperatura de operación: 32 a 104 °F (0 a 40 °C)

Humedad relativa (sin condensación): 95 %, máx.

Protección de circuitos incorporada: Sobre voltaje, bajo voltaje, sobre temperatura

Compatibilidad de las puntas conectoras

Cada laptop cuenta con una punta específica que puede ser usada para alimentación. Estas puntas tienen diferentes dimensiones y proveen diferentes niveles de corriente y voltaje. Es importante que elija la punta adecuada para su laptop.

Rocketfish provee once de las puntas más populares para laptops con este dispositivo (refiérase a la tabla a continuación). Las puntas pueden ser usadas con laptops de los fabricantes principales, como ser HP, IBM, Toshiba, Sony, Dell y otros.

Punta	Fabricante del laptop
1	Acer
3	Gateway, Acer, IBM
4	IBM

Punta	Fabricante del laptop
5	Hewlett Packard, NEC, Toshiba
6	Panasonic, Sony
7	Sony
8	Toshiba
11	Compaq
29	Compaq, Hewlett Packard
36	Dell
125	IBM

Nota: *No se incluyen puntas para laptops de Apple. No se incluye la punta HP Smart Tip. Ciertos laptops de Dell sólo se pueden cargar.*

Avisos legales

FCC Parte 15

Este dispositivo satisface la parte 15 del reglamento FCC. La operación de este producto está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Advertencia de la FCC

Cualquier cambio o modificación que no esté aprobado expresamente por la parte responsable por el cumplimiento con el reglamento de FCC puede anular la autoridad del usuario para operar este equipo.

Declaración del ICES-003 de Canadá

Este aparato digital de Clase B cumple con el ICES-003 canadiense.

Garantía limitada de tres años

Rocketfish Products ("Rocketfish") le garantiza a usted, el comprador original de este nuevo **RF-PRACDC** ("Producto"), que éste se encontrará libre de defectos de material o de mano de obra en su fabricación original por un periodo de tres (3) años a partir de la fecha de compra del Producto ("Período de Garantía"). Este Producto debe ser comprado en un distribuidor autorizado de productos de la marca Rocketfish y empacado con esta declaración de garantía. Esta garantía no cubre Productos reacondicionados. Si notifica a Rocketfish durante el Período de Garantía sobre un defecto cubierto por esta garantía que requiere reparación, los términos de esta garantía se aplican.

¿Cuánto dura la garantía?

El Período de Garantía dura por tres años (1095 días) a partir de la fecha en que compró el Producto. La fecha de compra se encuentra impresa en el recibo que recibió con el producto.

¿Qué es lo que cubre esta garantía?

Durante el Período de Garantía, si un centro de reparación autorizado de Rocketfish concluye que la fabricación original del material o la mano de obra del Producto se encuentran defectuosos Rocketfish (cómo su opción exclusiva): (1) reparará el Producto con repuestos nuevos o reacondicionados; o (2) reemplazará el Producto con uno nuevo o con uno reacondicionado con repuestos equivalentes. Los Productos y repuestos reemplazados bajo esta garantía se volverán propiedad de Rocketfish y no se le regresarán a usted. Si se requiere la reparación de Productos y partes después de que se vence el Período de Garantía, usted deberá pagar todos los costos de mano de obra y de repuestos. Esta estará vigente con tal que usted sea el dueño de su Producto Rocketfish durante el periodo de garantía. El alcance de la garantía se termina si usted vende o transfiere el producto.

¿Cómo se obtiene la reparación de garantía?

Si ha comprado el Producto en una tienda de ventas, lleve su recibo original y el Producto a la tienda en donde lo compró. Asegúrese de que vuelva a colocar el Producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original. Si compró el Producto en un sitio Web, envíe por correo su recibo original y el Producto a la dirección postal listada en el sitio Web. Asegúrese de colocar el Producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original.

¿En dónde es válida la garantía?

Esta garantía sólo es válida al comprador original del Producto en los Estados Unidos y en Canadá.

¿Qué es lo que no cubre la garantía?

Esta garantía no cubre:

- Capacitación del cliente
- Instalación
- Ajuste de configuración
- Daños cosméticos
- Daños debido a actos de la naturaleza, tal como rayos
- Accidentes
- Mal uso
- Abuso
- Negligencia
- Uso comercial
- Modificación de alguna parte del Producto, incluyendo la antena

Esta garantía tampoco cubre:

- Daño debido al uso o mantenimiento incorrecto
- La conexión a una fuente de voltaje incorrecta
- El intento de reparación por alguien que no sea una compañía autorizada por Rocketfish para reparar el Producto
- Productos vendidos tal cual (en el estado en que se encuentran) o con todas sus fallas
- Productos consumibles, tal como fusibles o baterías

- Productos en los cuales el número de serie asignado en la fábrica ha sido alterado o removido

EL REEMPLAZO DE REPARACIÓN SEGÚN PROVISTO BAJO ESTA GARANTÍA ES SU ÚNICO RECURSO. ROCKETFISH NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA RELACIONADA CON ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE A ELLO, PÉRDIDA DE DATOS, IMPOSIBILIDAD DE USO DE SU PRODUCTO, PÉRDIDA DE NEGOCIO O LUCRO CESANTE. ROCKETFISH NO CONCEDE NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPRESA CON RESPECTO AL PRODUCTO; TODAS LAS GARANTÍAS EXPRESAS E IMPLÍCITAS DE ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE O CONDICIONES DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN USO PARTICULAR, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN AL PERÍODO DE GARANTÍA DECLARADO ANTERIORMENTE Y NINGUNA GARANTÍA YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA SE APLICARÁ DESPUÉS DEL PERÍODO DE GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS, PROVINCIAS Y JURISDICCIONES NO PERMITEN RESTRICCIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, ASÍ QUE LA RESTRICCIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y USTED PUEDE POSEER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO, O DE PROVINCIA A PROVINCIA.

Comuníquese con Rocketfish:

Para servicio al cliente favor llamar al 1-800-620-2790
www.rocketfishproducts.com

Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC
Dynex, 7601 Penn Avenue South, Richfield, Minnesota, E.U.A.
55423-3645

www.rocketfishproducts.com (800) 620-2790

Distributed by Best Buy Purchasing, LLC
7601 Penn Avenue South, Richfield, MN 55423-3645 USA
© 2008 Best Buy Enterprise Services, Inc.
All rights reserved. ROCKETFISH is a trademark of Best Buy Enterprise Services, Inc.
All other products and brand names are trademarks of their respective owners.

Distribué par Best Buy Purchasing, LLC
7601 Penn Avenue South, Richfield, MN 55423-3645 USA
© 2008 Best Buy Enterprise Services, Inc.
Tous droits réservés. ROCKETFISH est une marque de Best Buy Enterprise Services, Inc.
Tous les autres produits ou noms de marques sont des marques de commerce qui appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC
7601 Penn Avenue South, Richfield, MN 55423-3645 USA
© 2008 Best Buy Enterprise Services, Inc.
Todos los derechos reservados. ROCKETFISH es una marca de Best Buy Enterprise Services, Inc.
Todos los demás productos y marcas son marcas comerciales de sus respectivos dueños.

rocketfish™

PM00667
08-1169